



NEWSLETTER N. 1

CONTENUTI

1. EDITORIALE
2. IL PROGETTO MEFISTO

Obiettivi
Risultati attesi
Le Azioni

3. PARTECIPANTI

Università degli Studi di Firenze, UNIF
Escola Nacional de Bombeiros, ENB
Fundación Centro de Servicios y
Promoción Forestal y de su Industria
de Castilla y León, CESEFOR
Ecole D'Application de Sécurité
Civile, VALABRE
Regiones Toscana, RT

4. EVENTI

Kick-off meeting, Bruxelles, Belgio
Conferenza di apertura, Firenze

5. STATO DI AVANZAMENTO

6. PROSSIME ATTIVITÀ PREVISTE

1. EDITORIALE

Cari Amici e colleghi,

MEFISTO (Mediterranean Forest Fire Fighting Training Standardisation - GA N. ECHO/SUB/2016/742556/PREP24) è un progetto di cooperazione europea co-finanziato dalla Direzione Generale Europea per le operazioni di protezione civile e di aiuto umanitario (DG ECHO), della durata di due anni che sarà realizzato tra Gennaio 2017 e Gennaio 2019.

La divulgazione delle attività svolte e dei risultati ottenuti è uno degli obiettivi principali del progetto, che è finalizzato al miglioramento delle conoscenze e delle capacità operative nella lotta agli incendi boschivi attraverso la cooperazione tra diversi Paesi del Mediterraneo, in particolare per quanto riguarda la formazione degli operatori antincendio. Per questo la newsletter del progetto viene rilasciata a cadenza periodica, con l'obiettivo di tenere informati tutti gli interessati alle attività del progetto, dalle amministrazioni pubbliche alla comunità scientifica passando anche per i singoli cittadini.

Spero che questa prima newsletter sia anche il primo passo per far conoscere il nostro progetto e le attività ad esso connesse. In questa prima edizione vengono presentati gli obiettivi e le prime attività svolte, sperando che possa anche essere la prima di molte occasioni per ottenere commenti, proposte e suggerimenti dalla platea di interessati che avranno la pazienza di leggere questo documento. Raccomando quindi la lettura e ringrazio chiunque vorrà contribuire alle attività di MEFISTO.

Enrico Marchi
Coordinador de MEFISTO

Associate Professor at Department of Agricultural, Food and Forestry Systems, University of Florence
(ITALY)

2. IL PROGETTO MEFISTO

Il progetto MEFISTO è uno dei 26 progetti di prevenzione selezionati e finanziati dalla DG ECHO (DIRECTORATE GENERAL EUROPEAN CIVIL PROTECTION AND HUMANITARIAN AID OPERATIONS) nel 2016.

Il titolo completo è: MEDITERRANEAN FOREST FIRE FIGHTING TRAINING STANDARDIZATION. Coordinato dall'Università di Firenze, MEFISTO intende aumentare il livello di preparazione degli operatori antincendio attraverso un protocollo formativo efficiente e standardizzato sviluppato da una rete rappresentativa di stakeholder mediterranei. Questo progetto affronta nuove opportunità sull'interoperabilità tra i centri di formazione del Mediterraneo, favorendo la cooperazione internazionale contro le catastrofi legate agli incendi boschivi. MEFISTO si propone inoltre di creare programmi di formazione con sessioni specifiche sull'organizzazione, i protocolli e le procedure applicate tra Paesi vicini. Il suo obiettivo generale è migliorare l'efficacia della lotta negli incendi transfrontalieri e consentire un trasferimento facile e sicuro di risorse umane e materiali da un paese all'altro.

La durata del progetto è di 24 mesi, dal 15 gennaio 2017 al 14 gennaio 2019; il costo totale del progetto è di 434,309 € e il contributo comunitario è pari a 325,732 euro (75%).

Partners:



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
FIRENZE



OBIETTIVI

L'obiettivo generale del progetto è quello di sviluppare procedure per migliorare l'efficienza e l'efficacia del sistema antincendio boschivo a livello europeo, aumentando la capacità di collaborazione tra i Paesi, sviluppando standard comuni di alta qualità nei sistemi di addestramento antincendio e condividendo le conoscenze tecniche, scientifiche e operative tra paesi diversi.

Gli obiettivi principali del progetto sono:

1. Condividere le conoscenze sulle strategie, le tattiche e i metodi applicati in ciascuno dei paesi mediterranei coinvolti nel progetto e sviluppare le basi per il futuro coinvolgimento di altri Paesi dell'UE.
2. Standardizzare protocolli e procedure specifici già applicati nei paesi limitrofi al fine di migliorare l'efficacia degli interventi transfrontalieri incrociati e consentire un trasferimento facile, veloce e sicuro di personale e materiali da un paese all'altro durante gli incendi. Queste sessioni di formazione dovrebbero essere rivolte in particolare agli operatori di strutture antincendio situate vicino ai confini nazionali.
3. Sviluppare una terminologia standardizzata e comune per migliorare l'efficacia della comunicazione nell'azione di lotta antincendio.
4. Standardizzare le competenze per i diversi livelli di operatore previste nelle catene e di comando dei diversi Paesi, in modo da facilitarne l'integrazione tra operatori provenienti da Paesi diversi in azioni di prevenzione e/o estinzione congiunte.
5. Istituire un'organizzazione di rappresentanti e di agenzie che gestiscano e controllino le competenze e la loro certificazione a livello nazionale. Questa organizzazione dovrebbe definire e mantenere standard minimi di competenze e abilità nella formazione antincendio boschivo, applicata in tutti i paesi europei. Con l'impostazione degli standard, la nuova organizzazione contribuirà al miglioramento della salute e della sicurezza degli operatori antincendio e alla loro mobilità tra Paesi diversi.

RISULTATI ATTESI

1. Redazione di linee guida sull'organizzazione, le strategie e i metodi applicati in ogni paese nelle attività antincendio boschivo. Questi documenti stabiliranno i principali contenuti da includere nelle sessioni di formazione rivolte alla cooperazione internazionale, ponendo le basi per la definizione dei protocolli e delle procedure applicate nei paesi limitrofi al fine di migliorare l'efficacia della lotta antincendio attraverso interventi transfrontalieri.
2. Definizione delle strategie e dei contenuti del sistema di addestramento antincendio boschivo applicabile in tutti i paesi partner, oltre ai meccanismi di controllo della qualità della formazione stessa (valutazione della formazione, metodi di valutazione, ...). La definizione delle norme sarà rivolta in particolare al miglioramento sia della salute e della sicurezza del personale, sia dell'efficacia delle attività di prevenzione e di lotta. Per affrontare questo problema, è particolarmente importante la trasferibilità dei risultati agli altri Paesi dell'UE.
3. La promozione di nuove iniziative di formazione in tutte le strutture coinvolte.
4. Lo sviluppo della qualifica europea (sovranzionale) di operatore europeo antincendio boschivo.
5. L'istituzione di una rete europea con lo scopo di sviluppare e garantire la collaborazione internazionale in materia di formazione e valutazione delle competenze degli operatori antincendio.
6. L'attuazione di un corso di formazione pilota a livello internazionale, comprensivo di test delle procedure di valutazione delle competenze acquisite.

LE AZIONI

A. Project Management

Realizzazione amministrativa e finanziaria del progetto e coordinamento generale, scientifico e tecnico, delle attività.

B. Mediterranean forest fire fighting

Analisi, confronto e miglioramento complessivo del sistema di addestramento antincendio forestale applicato nei Paesi interessati.

C. Common terminology and good practices

Sviluppo di una comune terminologia standardizzata per le procedure comuni in materia di antincendio.

D. Transnational cooperation

Sviluppo di una rete mediterranea ben strutturata con competenza nell'organizzare e gestire la cooperazione transnazionale contro gli incendi boschivi

E. Standardization and implementation

Definizione delle figure coinvolte nella lotta antincendio forestale e creazione di un insieme standardizzato di programmi di formazione.

F. Communication and dissemination

Maggiore diffusione dei risultati tecnici del progetto all'interno del consorzio, della comunità scientifica e del settore forestale europeo.

3. PARTECIPANTI



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
FIRENZE

Università degli Studi di Firenze

L'Università di Firenze è una delle più grandi organizzazioni per la ricerca e l'istruzione superiore in Italia, con oltre 1700 docenti e ricercatori, più di 1600 unità di personale tecnico/amministrativo permanente e assistenti di lingua e oltre 55 mila studenti iscritti.

La ricerca scientifica è portata avanti da 24 dipartimenti, raggruppati in 5 aree principali: scienze sociali, umanistiche, scientifiche, tecnologiche e area biomedica. Gran parte del bilancio annuale è destinato alla ricerca scientifica. Nel recente passato l'Università di Firenze è stata classificata tra le università italiane al top nella distribuzione di fondi nazionali di ricerca. La ricerca ad alto livello si avvale dei "centri di eccellenza", che attirano finanziamenti creando sinergie con altre istituzioni.

UNIFI è il coordinatore del progetto ed è responsabile della Task A. Nella Task C, condivide la responsabilità con ENB.



Escola Nacional de Bombeiros, ENB

La "Escola Nacional de Bombeiros" (ENB) è un'organizzazione portoghese privata senza fini di lucro, di proprietà dell'Autorità Nazionale per la Protezione Civile (ANPC) e della Confederazione dei Pompieri Portoghesi (LBP).

L'ENB è riconosciuta dal governo portoghese come entità pubblica e autorità pedagogica per la formazione tecnica dei pompieri portoghesi. Fondata il 4 maggio 1995, ENB ha più di due decenni di esperienza nel fornire le competenze e le capacità ai vigili del fuoco e agli altri agenti di protezione civile. ENB ha sede a Sintra e dispone di due centri nazionali di formazione, uno specializzato in incendi forestali che si trova a Lousã, e l'altro incentrato su incidenti industriali e urbani, a S. João da Madeira. A livello regionale, la Scuola dispone di 38 Unità Formative Locali strategicamente distribuite e una rete di 1800 formatori locali che assicurano la formazione nelle 436 stazioni dislocate sul territorio portoghese.

Questo know-how è adeguatamente riconosciuto e certificato a livello nazionale e internazionale. ENB è membro della EFSCA (European Fire Service College's Association), membro della NFPA (National Fire Protection Association) e IFE (Institution of Fire Engineers). Nel 2016 l'ENB ha addestrato 18.522 pompieri attraverso 1.425 corsi di formazione in diverse aree tecniche relative alle diverse attività svolte dai vigili del fuoco.

ENB è il partner responsabile della Task B: "Mediterranean forest fire fighting: state of the art". Nella Task C, condivide la responsabilità con UNIFI.



**CESEFOR, Centro de
Servicio Forestal y Forestal
de Castilla y León**

CESEFOR (www.cesefor.com) è una fondazione privata senza fini di lucro, fondata nel gennaio 2003. È un centro di assistenza per la promozione delle industrie del settore forestale, riconosciuta a livello nazionale e internazionale. La Fondazione contribuisce allo sviluppo regionale, alla competitività e alla sostenibilità delle industrie forestali che utilizzano risorse forestali regionali. Per far ciò, Cesefor riunisce una vasta gamma di servizi: la creazione di capacità, consulenza, formazione e progetti di R & S. Una delle linee di lavoro più attive si concentra sugli sviluppi IT del settore forestale: sviluppo web e software, analisi e applicazioni GIS, soluzioni per dispositivi mobili e soluzioni ad alta tecnologia per la valutazione dei prodotti forestali, come la tecnologia Lidar per gli Inventari forestali. Inoltre, CESEFOR ha elevata esperienza nelle attività di comunicazione e diffusione, ad esempio CESEFOR pubblica "IndForma": una e-newsletter leader del settore forestale spagnolo. La Fondazione ha sviluppato competenze interne per la comunicazione della R & S forestale ai pubblici forestali, tra cui: progettazione grafica, sviluppo e gestione di pagine web, media sociali, pianificazione e organizzazione di eventi, newsletter e lavoro multimediale. Il Dipartimento di Cooperazione Internazionale di CESEFOR ospita il Segretariato della rete delle foreste modello del mediterraneo dal 2008 (www.imfn.net).

CESEFOR è il partner responsabile della Task F: "Comunicazione e diffusione".



**Escuela de Aplicación de Seguridad
Civil, VALABRE**

È l'organismo pubblico francese di protezione civile, con il mandato generale di proteggere la gente e l'ambiente dalle catastrofi naturali e dai rischi tecnologici. Nell'ambito di questo ruolo, ENTENTE svolge un ruolo chiave come partner di Stato per la protezione dagli incendi boschivi. Con 29 autorità locali, ENTENTE unisce 14 contee e dipartimenti francesi nei servizi di lotta antincendio. Il Dipartimento Informazione e Prevenzione di ENTENTE è responsabile della progettazione e dell'attuazione delle azioni di prevenzione. Questo reparto funge da reparto di comunicazione di ENTENTE ed è anche responsabile dell'attuazione di campagne di prevenzione sia per e con le autorità locali. Queste campagne di prevenzione possono essere rivolte a uno o più gruppi sociali diversi, tra cui professionisti, residenti, turisti e studenti. Il dipartimento di formazione di ENTENTE (chiamato ECASC) è responsabile dello sviluppo e della formazione innovativa e altamente specializzata ai professionisti della protezione civile nei settori del soccorso in caso di eventi naturali e tecnologici. Fin dalla sua creazione nel 1967, ECASC è stata fortemente coinvolta nello sviluppo e nell'erogazione di formazione sugli incendi forestali. L'obiettivo principale del dipartimento è quello di fornire formazione che consente ai professionisti di svolgere interventi in un approccio comune e coerente e di attuare le guide nazionali di riferimento del Ministero dell'Interno.

ENTENTE è il partner responsabile della Task E: "Standardizzazione e implementazione dei programmi di formazione".

3. PARTECIPANTI

REGIONE TOSCANA



REGIONE TOSCANA (RT)

La legge quadro sugli incendi boschivi, legge 21 novembre 2000, n. 353, dà alle Regioni un ruolo fondamentale nella pianificazione e nella gestione delle attività di previsione, prevenzione lotta agli incendi forestali. Pertanto l'Organizzazione Forestazione - Antincendi boschivi (AIB) della Regione Toscana è responsabile della prevenzione e della lotta contro gli incendi boschivi.

L'organizzazione AIB è altresì incaricata di disegnare i piani operativi pluriennali regionali (chiamati Piano Operativo Antincendi Boschivi, attualmente in vigore il Piano del periodo 2014-2017) per pianificare e definire le attività di prevenzione e la lotta contro gli incendi forestali. L'indice di rischio e il pericolo, la previsione generale, la prevenzione e le attività di lotta antincendio, alle procedure operative, alle attività di formazione e di informazione sono incluse nel presente piano operativo.

La Regione Toscana, con l'obiettivo di ottemperare ai requisiti sopra indicati, ha istituito il Centro di Formazione Regionale "La Pineta di Tocchi" - Comune di Monticiano - Siena, inaugurato nel 2007 e utilizzato per informare e formare il personale che Partecipare a livelli diversi alle attività di prevenzione e lotta agli incendi boschivi: sono stati organizzati corsi per direttori delle operazioni, coordinatori di squadra, operatori di base, operatori di autoprotezione, ...



REGIONE TOSCANA è il partner responsabile della Task D: "Creazione di reti e implementazione di procedure per la cooperazione transnazionale".



4. EVENTI

KICK-OFF MEETING, BRUXELLES, BELGIO

Il kick-off meeting per i progetti selezionati si è tenuto a Bruxelles il 18 gennaio 2017. La riunione è stata organizzata dalla DG ECHO con i seguenti obiettivi:

-  Presentare i progetti selezionati nella "Call for proposals 2016" per progetti di prevenzione nel settore della protezione civile e dell'inquinamento marino.
-  Condividere informazioni sui progetti selezionati tra i coordinatori del progetto.








Il nostro Coordinatore di Progetto, Prof. Enrico Marchi dell'Università di Firenze, ha presentato il progetto MEFISTO, supportato da José FERRIERA, membro della ENB, anche lui presente alla riunione.

L'incontro è stato diviso in due parti. Nella prima parte, il personale della DG ECHO ha fornito una serie di indicazioni utili sugli aspetti tecnici dei progetti e delle questioni amministrative, finanziarie e giuridiche da seguire per la corretta gestione dei progetti stessi. La seconda parte è stata dedicata alla presentazione dei progetti da parte dei Coordinatori.

E' possibile reperire la presentazione iniziale del progetto MEFISTO sul sito web della DG ECHO (http://ec.europa.eu/echo/funding-evaluations/financing-civil-protection-europe/selected-projects/Mefisto_en).

CONFERENZA DI LANCIO, FIRENZE

L'incontro di apertura di MEFISTO si è svolto a Firenze (Italia) il 6-7 febbraio 2017, presso l'Università di Firenze (Dipartimento di Gestione dei Sistemi Agrari, Alimentari e Forestali - GESAAF, Via S. Bonaventura 13, 50145 Firenze, Italia). I rappresentanti di tutti i partner del consorzio hanno partecipato all'incontro di apertura, che si è concentrato sui seguenti temi:





-  Presentazione dei partner del progetto MEFISTO.
-  Relazione sui risultati della riunione kick off.
-  Presentazione e definizione di dettaglio degli obiettivi del progetto.
-  Pianificazione di dettaglio delle attività e azioni da portare avanti nei due anni di durata del progetto.
-  Discussione delle procedure da intraprendere per l'ottenimento degli obiettivi e per il monitoraggio delle attività svolte.
-  Creazione del Comitato Scientifico.
-  Introduzione dei meccanismi e degli obblighi gestionali (inclusa rendicontazione finanziaria) del Coordinatore e dei Partner.

Infine, durante l'incontro, il Coordinatore del progetto Prof. Enrico Marchi ha presentato gli aspetti tecnici, di coordinamento, finanziari e amministrativi relativi al progetto. Tutti i partner hanno introdotto le loro idee per lo sviluppo di ciascuna azione e hanno stabilito il calendario delle diverse azioni del progetto.

5. STATO DI AVANZAMENTO DEL PROGETTO

1. TASK A – Gestione del progetto

Durante i primi sei mesi sono state portate avanti le seguenti attività previste

-  **Partecipazione al kick-off meeting** di Bruxelles e presentazione ufficiale di MEFISTO;
-  **Incontro di apertura:** la prima riunione MEFISTO, tenutasi a Firenze il 6 e 7 febbraio 2017, ha avuto come obiettivo l'organizzazione delle attività di progetto in accordo con la proposta approvata. È stato preparato un programma dettagliato con scadenze interne e condiviso con i partner per meglio controllare l'implementazione di tutte le attività del progetto, incluse quelle amministrative.
-  **Predisposizione dell'accordo** tra i partners: nei primi due mesi del progetto il consorzio ha redatto e firmato l'accordo di partenariato MEFISTO.
-  Emendamenti alla proposta di progetto: in conseguenza delle problematiche emerse e delle decisioni prese durante l'incontro di apertura di MEFISTO, è stata inviata ai funzionari della DG ECHO una richiesta di modifica di alcuni dettagli di alcune azioni.

2. TASK B - Antincendio boschivo nel Mediterraneo: stato dell'arte

Durante i primi sei mesi è stato predisposto un questionario specifico per raccogliere informazioni dettagliate sui metodi, le competenze e le responsabilità nella lotta antincendio boschivo in ciascun Paese partecipante. Tutti i membri hanno completato il questionario. Inoltre, il questionario è stato diffuso ad altri soggetti responsabili dei servizi antincendio in altri Paesi europei per raccogliere informazioni al di fuori del partenariato di MEFISTO. Queste informazioni sono essenziali per la preparazione delle relazione "Linee guida: similitudini e differenze tra i paesi mediterranei dell'UE nella lotta contro gli incendi boschivi: un'opportunità di miglioramento".

3. TASK C - Verso procedure Europee per la lotta antincendio boschivo: sviluppo di una terminologia comune e condivisione di buone pratiche

Nei primi sei mesi di attività UNIFI ha predisposto la struttura e una prima bozza del Glossario dei termini utilizzati in antincendio boschivo, che sarà poi reso pubblico gratuitamente e tradotto in Inglese, Italiano, Francese, Portoghese e Spagnolo. ENTENTE ha inoltre preparato un questionario per tutti i partner per quanto riguarda le attuali procedure esistenti nella lotta antincendio boschivo a livello transfrontaliero.. I partner riempiranno il questionario entro il 15 ottobre 2017. Le informazioni raccolte saranno la base fondamentale per sviluppare procedure europee standardizzate e valide in tutti i Paesi.

4. TASK D - Creazione di una rete europea e attuazione di procedure comuni per la collaborazione internazionale

È stata discussa la creazione di una nuova organizzazione per migliorare la rete tra i paesi europei per quanto riguarda la lotta antincendio, nello specifico la formazione e l'acquisizione delle competenze da parte degli operatori antincendio boschivo. Metodi, procedure e tecniche standardizzate, che saranno definite durante il progetto, consentiranno collaborazioni transfrontaliere anche grazie alla nuova figura del Operatore antincendio boschivo Europeo, figura che sarà caratterizzata da percorsi formativi specifici e di qualità. Questi sono gli aspetti fondamentali che, insieme alla nuova "organizzazione", valorizzeranno profondamente e miglioreranno la collaborazione europea nella lotta antincendio.

5. TASK E - Standardizzazione e realizzazione di programmi formativi comuni e condivisi

Le attività inizieranno nei prossimi mesi.

6. TASK F – Comunicazione e divulgazione

È stato realizzato ed è disponibile il sito web dedicato a MEFISTO: www.mefistoforestfires.eu ... Visitalo!

Un comunicato stampa è stato già realizzato da CESEFOR e inviato a un elenco di stakeholder precedentemente individuati grazie al contributo di tutti i partner. Inoltre, il CESEFOR ha predisposto una serie di documenti divulgativi da redigere e diffondere durante tutta la durata del progetto.

6. PROSSIME ATTIVITÀ PREVISTE


Nei prossimi sei mesi sono previste le seguenti attività:


TASK B - Antincendio boschivo nel Mediterraneo: stato dell'arte


 **Settembre 2017:** Sulla base dei questionari effettuati negli ultimi mesi, UNIFI preparerà, con la collaborazione di tutti i partner, la prima bozza delle linee guida: "Similitudini e differenze tra i paesi mediterranei dell'UE nella lotta contro gli incendi boschivi: un'opportunità di miglioramento".

 **Novembre 2017:** UNIFI preparerà la versione finale delle linee guida, che verranno poi pubblicate sul sito web.


TASK C - Verso procedure Europee per la lotta antincendio boschivo: sviluppo di una terminologia comune e condivisione di buone pratiche

 **Ottobre 2017:** raccolta di informazioni sui protocolli esistenti di cooperazione transnazionale e transregionale nel settore della lotta contro gli incendi boschivi, attraverso la compilazione dei questionari già preparati e diffusi.


 **Novembre 2017:** incontro tecnico in Portogallo. I dati raccolti verranno discussi durante l'incontro in Portogallo per definire procedure europee condivise.

 **Dicembre 2017:** Traduzione del glossario in tutte le lingue previste. Inizio della fase di preparazione del glossario finale (pubblicazione prevista Aprile 2018).

TASK D - Creazione di una rete europea e attuazione di procedure comuni per la collaborazione internazionale

 **Novembre 2017:** Si prevede l'istituzione della nuova organizzazione per la creazione di una rete internazionale legata alla formazione degli operatori antincendio. In prima istanza l'accordo sarà tra la Regione Toscana e gli altri partner di MEFISTO, per poi essere allargata in futuro ad altri soggetti interessati.

TASK E - Standardizzazione e realizzazione di programmi formativi comuni e condivisi

 Ogni partner fornirà indicazioni e documenti dettagliati riguardo i protocolli, i programmi e i percorsi formativi applicati nel proprio Paese/Regione. Questi saranno la base della discussione, che inizierà con l'incontro tecnico in Portogallo, per la definizione di standard comuni.

TASK F – Comunicazione e divulgazione

 In occasione del meeting in Portogallo, Novembre 2017, il CESEFOR distribuirà ai Partner le brochure preparate per la loro diffusione.

Contattaci:

Enrico Marchi. MEFISTO Project Coordinator

Università degli Studi di Firenze (UNIFI), Dipartimento di
Gestione dei Sistemi Agrari, Alimentari e Forestali - GESAAF,
Via S. Bonaventura 13, 50145 Firenze,
Italia Phone: +39 055 2755614

Email: enrico.marchi@unifi.it, info@mefistoforestfires.eu

Web: www.mefistoforestfires.eu - www.gesaaf.unifi.it

La Newsletter MEFISTO è una pubblicazione informativa del progetto MEFISTO, per la divulgazione e promozione delle attività e dei risultati del progetto. Questa versione della e-newsletter è diffusa con licenza Creative Common License.



Partners:



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
FIRENZE



[cese**for**.]

